

東華三院馬振玉紀念中學
活動通告 048/24-25
北京天津歷史文化、商業經濟及升學考察團

敬啟者：

為使學生對內地歷史文化、商業經濟發展及生涯規劃有更深入的了解，本校公民與社會發展科、企業、會計與財務概論科、經濟科、升學及就業輔導組及人文學會特意合辦北京天津歷史文化、商業經濟及升學考察團。現謹將考察團之資料臚列於下：

日期：	十二月二十六日至三十日（五日四夜）
地點：	北京市及天津市
對象：	所有中一至中五級學生 (選修高中經濟科、企會財科及人文學會同學獲優先考慮)
名額：	16名（以錄取通告為準）
住宿：	北京市內酒店
費用：	➤ 港幣 1,500 元（原價為約港幣 6,090 元，教育局資助 75% 費用）； ➤ 團費已包括住宿、膳食、交通、旅遊保險等基本費用，學生宜因應需要，預備適量金錢以支付購買紀念品等個人開支。 ➤ 家長倘有需要，可自行額外為 貴子弟購買旅遊保險。
截止報名日期：	十一月八日(星期五) 下午 2:00，以家長已簽署的電子通告回條紀錄為準。
取錄條件：	通過面試

計劃日程：

日期及時間	內容
12月26日	香港乘坐飛機前往北京→古北水鎮
12月27日	萬里長城【居庸關】→北京798藝術區→煙袋斜街
12月28日	參觀一所北京大學→故宮→王府井大街
12月29日	乘坐高鐵前往天津→遊覽瓷房子→意式風情街→天津之眼→高鐵返回北京
12月30日	頤和園→由北京乘坐飛機回香港

如有意參加者，請確保 貴子弟持有效港澳居民來往內地通行證(回鄉卡)或中國簽證。台端如有意為 貴子弟報名參與是次考察團，請於十一月八日(星期五)或之前簽妥電子通告回條，以便統籌辦理及安排面試。如有任何疑問，請致電 2443 9899 與李愷茵老師聯絡。

此致
貴家長

東華三院馬振玉紀念中學校長



(陳妙霞)

謹啟

二零二四年十一月一日

TWGHs C.Y. Ma Memorial College
Activity Circular 048/24-25
Beijing and Tianjin Study Tour

1st November 2024

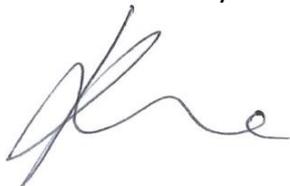
Dear Parents

In order to let our students understand and appreciate Chinese culture as well as to develop their sense of national identity, our school is going to organise a Beijing and Tianjin Study Tour for our students. Details of the study tour are listed as follows:

Date	:	26 th December 2024 to 30 th December 2024 (5 days 4 nights)
Venue	:	Beijing and Tianjin
Target	:	All S1 to S5 Students (Priority will be given to specific groups of students, please refer to the Chinese version.)
Quota	:	16 students (Subject to the admission notice)
Accommodation	:	Hotel in Beijing
Fee	:	1. Tour fee is HK\$1,500 after subsidy. (Original price is around HK\$6,090.) 2. Tour fee includes accommodation, meals, transportation, travel insurance and other basic expenses. Students may prepare money to purchase souvenirs and personal use. 3. Parents can buy additional travel insurance for your child if desired.
Application Deadline	:	8 th November 2024 (Friday) at 2:00pm via signed e-reply slip
Admission Requirement	:	Satisfactorily pass the interview.

For further information, please refer to the Chinese version. Please return the signed e-reply slip by 8th November 2024 (Friday). Please feel free to contact Ms Li Hoi Yan on 2443 9899 if you have any questions.

Yours sincerely



Chan Miu Ha
Principal

Note: In case of any discrepancies between the Chinese and English versions of the above content, the Chinese version shall prevail.

東華三院馬振玉紀念中學
活動通告 048/24-25
北京天津歷史文化、商業經濟及升學考察團

班號：_____

敬覆者：

本人為 _____ 班學生 _____ 之家長，已知悉上述通告內容。本人

- 同意敝子弟參加「北京天津歷史文化、商業經濟及升學考察團」，本人定當督促敝子弟遵守一切學校制定的規則；並明白如報名人數過多，將自動參與有關遴選機制。
- 不同意敝子弟參加「北京天津歷史文化、商業經濟及升學考察團」活動。

有意參加者請同時填妥此部份：

- 本人確定敝子弟持有效港澳居民來往內地通行證(回鄉卡)或中國簽證。
有關證件有效日期：_____年 _____月 _____日。

此覆
東華三院馬振玉紀念中學

家長簽署：_____

家長姓名：_____

二零二四年 _____ 月 _____ 日

請以 ✓ 表示所選項目